



CANADA

PRIVY COUNCIL • CONSEIL PRIVÉ

C. P. 2010-667
26 mai 2010

Sur recommandation du ministre de la Justice et du ministre des Finances et en vertu de l'article 53 de la *Loi sur la Cour suprême*, Son Excellence la Gouverneure générale en conseil soumet au jugement de la Cour suprême du Canada la question suivante :

1. La Proposition concernant une loi canadienne intitulée *Loi sur les valeurs mobilières*, ci-jointe, relève-t-elle de la compétence du Parlement du Canada?

CERTIFIED TO BE A TRUE COPY—COPIE CERTIFIÉE CONFORME

CLERK OF THE PRIVY COUNCIL—LE GREFFIER DU CONSEIL PRIVÉ



CANADA

PRIVY COUNCIL • CONSEIL PRIVÉ

P. C. 2010-667
May 26, 2010

Her Excellency the Governor General in Council,
on the recommendation of the Minister of Justice and the
Minister of Finance, pursuant to section 53 of the *Supreme
Court Act*, hereby refers to the Supreme Court of Canada for
hearing and consideration the following question:

1. Is the annexed Proposed Canadian *Securities
Act* within the legislative authority of the Parliament of Canada?

CERTIFIED TO BE A TRUE COPY—COPIE CERTIFIÉE CONFORME

CLERK OF THE PRIVY COUNCIL—LE GREFFIER DU CONSEIL PRIVÉ